



**CEIS**  
CENTRO DE ESTUDIOS DE  
INGENIERÍA DE SOFTWARE

## Facultad de Ingeniería y Ciencias Centro de Estudios de Ingeniería de Software



UNIVERSIDAD  
DE LA FRONTERA



**CEIS**  
CENTRO DE ESTUDIOS DE  
INGENIERÍA DE SOFTWARE

**TRADUCIR BACKEND DE TYPO3**



Este instructivo tiene como finalidad mostrar la forma para traducir el backend del CMS Typo3 a cualquier idioma disponible.

### CONTENIDOS

#### Prerrequisitos

#### Instalar idioma

- Paso 1: Ingresar a Languages
- Paso 2: Buscar el idioma
- Paso 3: Descargar el paquete de idioma
- Paso 4: Configurar el idioma del usuario

#### Backend Traducido

### Prerrequisito

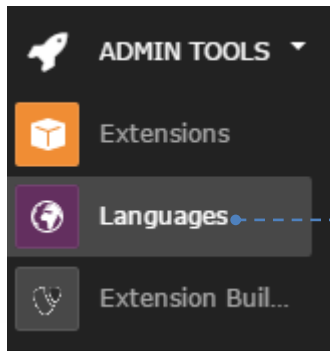


Es necesario contar con un usuario backend y su contraseña, para poder acceder para realizar este tutorial.



## Instalar idioma

### Paso 1: Ingresar a Languages



Clic en “Languages” para acceder a los lenguajes instalados disponibles.

Language: Installed Languages

Installed Languages

Search:

A/D	Language	Locale	Last update	Actions
	Afrikaans	af		
	Albanian	sq		
	Arabic	ar		
	Bahasa Malaysia	ms		
	Basque	eu		
	Bosnian	bs		

### Paso 2: Buscar el idioma

Buscar en “ingles” el idioma que se desea activar.

## Installed Languages

Activar el idioma presionando el botón “+”.

A/D	Language
	Spanish



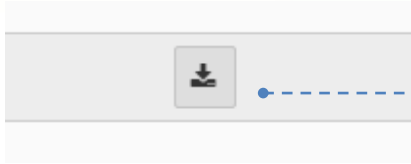
**Success**

Language was successfully activated.





### Paso 3: Descargar el paquete de idioma

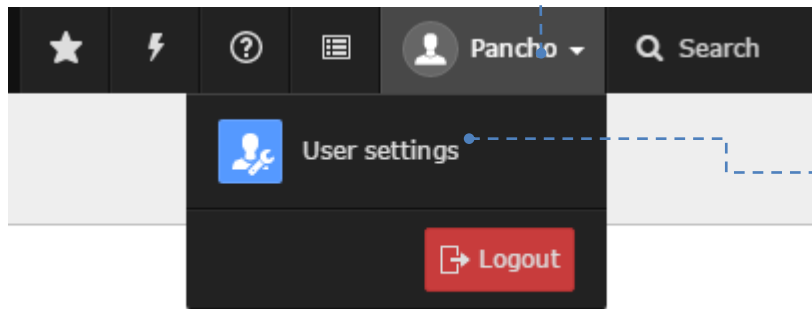


Presionar el botón para descargar

Esperar a que el paquete se descargue en Typo3.

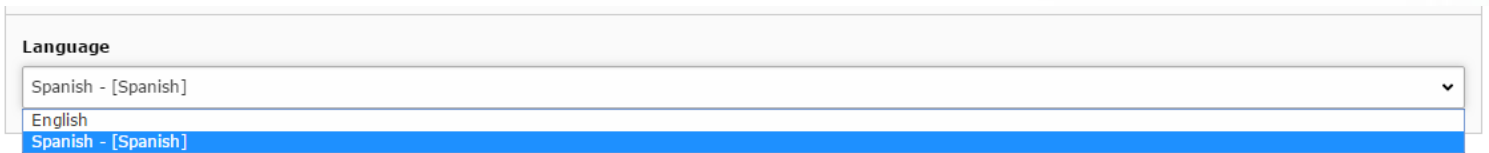
Last update	Actions
2016-04-25 17:35	35%

### • Paso 4: Configurar el idioma del usuario



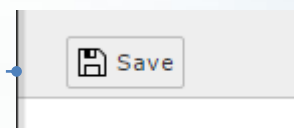
Clic en el usuario

Acceder a la configuración del usuario.



Seleccionar el idioma

Guardar la configuración





✓ **User Settings**  
User settings were updated.

i Notice! In order to activate most of these changes, please reload the backend (eg. logout and login again).

Esperar información de instalación para posteriormente reingresar a el backend de Typo3 para visualizar la actualización.

## Backend traducido

Una vez finalizada la traducción, el contenido del backend se mostrará similar a la imagen.

proyecto1 [7.6.4]

★ ⚡ ? 📄 👤 Pancho 🔍 Buscar

**WEB**

- Página
- View
- Lista
- Información
- Funciones
- Template

**ARCHIVOS**

- Lista de archiv...

**ADMIN TOOLS**

- Extensions
- Languages
- Extension Buil...

### TYPO3 CMS 7.6.4

#### Sistema de Gestión de Contenidos Web

Esta es una descripción breve de los módulos disponibles:

#### Web

- Página**  
Contenido de la página  
Este módulo le permite crear y editar páginas web, ver estadísticas de acceso, administrar diferentes idiomas y columnas de contenido por página así como contenidos de acceso especial tal como Libros de Visitas y Productos.
- View**  
View page  
Shows the look of the current page and lets you edit the content directly.
- Lista**  
Lista de registros  
El módulo Web>Lista provee del acceso a mas bajo nivel de los registros que forman una página. En tanto que los otros módulos están especializados en ciertas operaciones en ciertas tablas, este módulo permite el acceso total a los registros en crudo disponibles para el usuario.
- Información**  
Información de las páginas: estadísticas, bitácora, conteo de registros...  
El módulo Web>Información está enfocado hacia la información estadística de las páginas. Incluye estadísticas de los accesos y bitácora de cambios que le permite recorrer el histórico de modificaciones de cada página. Todo ello mostrado en una estructura clásica de árbol.
- Funciones**  
Funciones avanzadas  
Este modulo contiene funciones generales de importación y exportación además de
- Template**  
Herramientas de templates  
Aquí podrá administrar las plantillas TypoScript que están a cargo del aspecto en el